

MANUAL DEL PROPIETARIO – Favor de leerlo antes de comenzar a utilizar el equipo

CARACTERÍSTICAS

Su Mini identificador de Llamadas RadioShack CID 2901/ 2902 almacena y despliega hasta 79 registros múltiples de Identificador de llamadas (nombre y número) o únicamente número. Despliega el número telefónico de la persona que llama (y nombre si está disponible en su área) y la hora y fecha actuales, tal como los proporciona su compañía telefónica a suscriptores del servicio de Identificador de llamadas.

Sus características también incluyen:

Lista de Llamadas VIP(importantes) – Le permite conservar hasta 20 llamadas importantes de tal manera que no serán eliminadas cuando usted borre otras llamadas de la memoria del aparato.

Indicador de Llamada Nueva – parpadea cuando tiene al menos una llamada nueva que no haya revisado.

Resumen de Llamadas – despliega el número de llamadas nuevas que usted ha recibido.

Operación Trilingüe – le permite ajustar el aparato para que despliegue los mensajes en Inglés, Francés, o Español.

Pantalla de Despliegue de Cristal Líquido de Tres Líneas - le facilita ver la información de identificador de llamadas, y la hora y fecha actuales.

Despliegue de registros - le permite ver todos los registros de las llamadas almacenadas en la memoria del identificador de llamadas.

Indicador de fuera de Área - le permite saber cuando una llamada entrante es de un número de un área que no envía información de identificador de llamadas.

Control de Contraste – permite ajustar el contraste de la pantalla para le mejor legibilidad.

Opciones de Montaje – puede colocar el identificador en un escritorio, repisa, o mesa, o lo puede fijar en la pared.

El sistema ha sido probado y cumple con todos los estándares aplicables de la FCC y está enlistado en la ETL.

PRECAUCIÓN: Para reducir el riesgo de incendio o de sobrecarga, no exponga este producto a lluvia o humedad.



PRECAUCIÓN
RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA
NO ABRIR.



PRECAUCIÓN: PARA REDUCIR EL RIESGO DE UNA DESCARGA ELÉCTRICA, NO REMOVER LA CUBIERTA O LA PARTE POSTERIOR. EL INTERIOR NO CONTIENE PARTES ÚTILES PARA EL USUARIO. PARA SERVICIO, FAVOR DE ACUDIR CON PERSONAL CALIFICADO.



Este símbolo tiene como finalidad prevenirle de la presencia de voltaje peligroso no aislado dentro del aparato que puede ser de magnitud suficiente para ocasionar una descarga eléctrica. No abrir el armazón del aparato.



Este símbolo tiene como finalidad el informarle que en la literatura anexa a este producto, se incluyen importantes instrucciones de operación y mantenimiento.

Para usar este ID, usted debe localizarse en un área a dónde esté disponible el servicio de identificador de llamadas, y debe estar suscrito al servicio.

Dónde se ofrece el servicio, generalmente están disponibles una o más de las siguientes opciones:

- solo número de la persona que llama
- solo nombre de la persona que llama
- número y nombre de la persona que llama.

Su ID despliega el nombre de la persona que llama solo si esta opción está disponible en su área.

El número real de llamadas registradas en su ID dependerá en la cantidad de información de ID enviada por su compañía telefónica.

INFORMACIÓN DE LA FCC

Hemos diseñado este aparato para que cumpla con las regulaciones federales, y usted puede conectarlo a la mayoría de las líneas telefónicas. Sin embargo, cada aparato (y cada componente, tales como teléfonos o contestadoras) que usted conecte a la línea telefónica, toma corriente de la línea telefónica. Nos referimos a esta toma de corriente como al número de equivalencia del timbre del aparato, o NET. El NET se encuentra al reverso de su sistema.

Si usted utiliza uno o más teléfonos o cualquier otro aparato en la línea, sume todos los NETs. Si el total es mayor a cinco (o tres en áreas rurales), puede ser que su teléfono no suene. Si se deteriora la operación del timbre, retire uno de los aparatos de la línea telefónica.

Su sistema cumple con la Parte 68 de las *reglamentaciones de la FCC*. Usted deberá proporcionar, en caso de ser requerido por su compañía telefónica, el número de registro de la FCC y el NET. Ambos números se encuentran al reverso de su sistema.

Nota: No deberá conectar su aparato a:

- Sistemas operados por monedas
- Sistemas de entretenimiento en línea
- La mayoría de los sistemas telefónicos de cerradura electrónica

En el caso poco probable de que el aparato ocasione problemas en la línea telefónica, la compañía telefónica puede suspender temporalmente su servicio. Si esto sucede, la compañía le avisará anticipadamente. Si no le es posible notificarle anticipadamente, la compañía telefónica le avisará lo antes posible y hace de su conocimiento su derecho de reclamar ante la FCC.

De igual manera, la compañía telefónica puede realizar cambios a sus líneas, equipo, operaciones, o procedimientos que pudieran afectar la operación del aparato. La compañía telefónica le avisará de estos cambios anticipadamente, de tal manera, que usted pueda tomar las precauciones necesarias para prevenir la interrupción de su servicio telefónico.

Este equipo cumple con los límites establecidos para los aparatos digitales Clase B, como se especifica en la Parte 15 de las reglamentaciones de la FCC. Estos límites proporcionan una protección razonable contra la interferencia de radio y televisión en un área residencial. Sin embargo, su equipo puede causar interferencia a su TV o radio aunque esté operando apropiadamente. Para eliminar la interferencia, puede intentar una o más de las siguientes medidas correctivas:

- Reoriente o reubique la antena receptora
- Aumente la distancia entre el equipo y su radio o TV.
- Utilice diferentes tomas de corriente para el radio o TV y el aparato

Consulte a su distribuidor RadioShack mas cercano si persiste el problema.

La FCC desea Informarle

En el caso poco probable de que el aparato ocasione problemas en la línea telefónica, la compañía telefónica puede suspender temporalmente su servicio. Si esto sucede, la compañía le avisará anticipadamente. Si no le es posible notificarle anticipadamente, la compañía telefónica le avisará lo antes posible y hace de su conocimiento su derecho de reclamar ante la FCC.

De igual manera, la compañía telefónica puede realizar cambios a sus líneas, equipo, operaciones, o procedimientos que pudieran afectar la operación del aparato. La compañía telefónica le avisará de estos cambios anticipadamente, de tal manera, que usted pueda tomar las precauciones necesarias para prevenir la interrupción de su servicio telefónico.

iluminación

Su sistema tiene circuitos integrados de protección para reducir el riesgo de daño por descargas de corriente en la línea telefónica y la toma de corriente. Estos circuitos de protección reúnen o superan los requerimientos de la FCC. Sin embargo, una descarga de un rayo, puede dañar su ID.

El daño por caída de rayo no es común. Sin embargo, si usted vive en una zona de constantes tormentas eléctricas, le sugerimos que desconecte su sistema cuando se aproxime una tormenta, para reducir la posibilidad de daño.

INSTALANDO LAS BATERÍAS

Su aparato Identificador de Llamadas requiere de cuatro baterías AAA (no incluidas), esto protege la memoria durante una falla de corriente. Para un mejor desempeño y duración, recomendamos el uso de baterías alcalinas RadioShack.

Precauciones:

- Utilice baterías nuevas y del tamaño requerido y tipo recomendado únicamente.
- No mezcle baterías nuevas y viejas o de diferentes tipos (estándar, alcalinas o recargables), o baterías recargables de diferentes capacidades.
- Al reemplazar las baterías, no presione ningún botón del aparato después de remover las baterías viejas. Esto podría borrar la información almacenada.

Al reemplazar las baterías, tenga a la mano las baterías nuevas antes de empezar. Si no instala las baterías nuevas en un periodo de dos minutos después de quitar las baterías viejas, perderá toda la información almacenada en el aparato.

Siga estos pasos para instalar las baterías.

1. Utilice un desarmador para remover la tapa del compartimiento de las baterías.
2. Deslice la tapa de las baterías en la dirección indicada por la flecha, hasta que se detenga y entonces levante la tapa.

3. Coloque las cuatro baterías tipo AAA nuevas en el compartimiento, como está indicado por los signos de polaridad (+ y -) en el interior del compartimiento.
4. Cierre la tapa y asegúrela con el desarmador.

Precaución: Deseche las baterías viejas rápidamente y de manera adecuada. No las queme o entierre.

Cambiando las Baterías.

Cuando BATT (baterías) aparezca en la pantalla o la pantalla pierda intensidad, remplace las baterías.

1. Desconecte el aparato de la línea telefónica, teléfono, y el adaptador de corriente ca. Desconecte ambos cables de línea telefónica al reverso del aparato, y espere unos segundos.
2. Siga los pasos 1-4 de "Instalando las Baterías".
3. Conecte nuevamente los cables modulares de línea telefónica.

CONECTANDO EL SISTEMA

Su aparato se conecta a cualquier clavija telefónica y a su teléfono. También puede conectarlo a una máquina contestadora. Su sistema está diseñado para ser conectado a la red telefónica utilizando una clavija modular que cumpla con la reglamentación de la Parte 68 de la FCC.

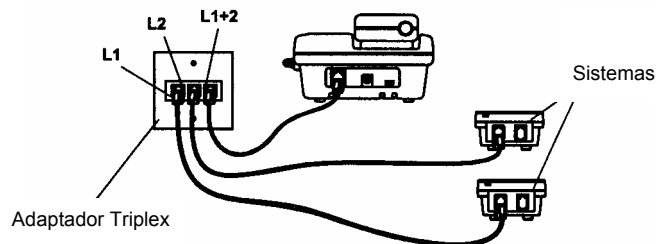
El número USOC de la clavija a ser instalada es RJ11C (para ambas clavijas de línea telefónica).

Conectando a una Sola Línea Telefónica

1. desconecte el teléfono de la línea telefónica y conéctelo en la clavija **TO LINE** del sistema.
2. Conecte un extremo del cable telefónico incluido en la clavija del sistema **TO PHONE**.
3. Conecte el otro extremo del cable en la clavija telefónica.

Conectando en un teléfono de Dos Líneas

Para registrar la información de las llamadas recibidas en un teléfono de dos líneas, deberá conectar dos sistemas identificadores utilizando un adaptador triplex (no incluido), que está disponible en su tienda RadioShack. Cada sistema registrará las llamadas de la línea en donde se encuentra conectado.



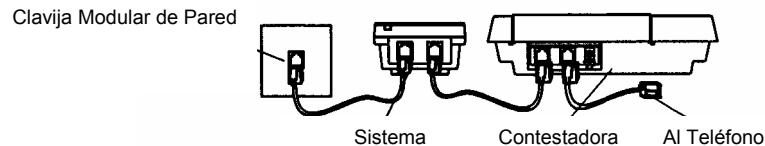
Siga estos pasos para conectar dos sistemas a un teléfono de dos líneas.

1. desconecte el teléfono de la clavija modular de la pared y enchúfelo en L1 + L2 del adaptador triplex.
2. Conecte el adaptador triplex en la clavija modular telefónica.
3. Conecte un extremo del cable de línea incluido en la clavija **TO LINE** en uno de los sistemas.
4. Conecte el otro extremo del cable en las entradas L1 o L2 del adaptador triplex.

- Repita los pasos 3 y 4 para conectar otro sistema identificador a la otra clavija (L1 o L21) en el adaptador triplex.

Conectando a una Máquina Contestadora

- conecte un extremo del cable telefónico incluido en la clavija modular de la pared. Conecte el otro extremo en la clavija del sistema **TO LINE**.
- Conecte un extremo de un cable modular (no incluido) en la clavija del sistema **TO PHONE**. Conecte el otro extremo del cable de la clavija de línea de la máquina contestadora.
- Conecte un tercer cable en la clavija TO PHONE de la contestadora y la clavija modular del teléfono.



- Ajuste su máquina contestadora para que se active después de dos o más timbres. Esto da tiempo a que el aparato registre la información que envía su compañía telefónica de la llamada entre el primer y segundo timbre.

MONTANDO EL SISTEMA

Usted puede colocar el sistema sobre un escritorio, repisa o mesa, utilizando la base incluida. También puede utilizar la base para montar el sistema en la pared.

Sujetando la Abrazadera para Montar

- Alinear las ranuras de la parte inferior del aparato con los ganchos en la base para montar.
- Presione suavemente el aparato hacia abajo en la base para asegurarlo.

Para retirar la abrazadera del sistema. presione la parte inferior del sistema hasta que se libere la abrazadera.

Montando en una Pared

Para montar el aparato en la pared, necesitará dos tornillos (no incluidos) con la cabeza de mayor diámetro que los orificios del reverso de la base.

- Perfore dos agujeros de 37 mm ($1\frac{7}{16}$ pulgadas) apartadamente del sitio donde montará el sistema. atornille un tornillo en cada agujero, cada tornillo deberá tener una separación de la superficie donde se montará el sistema de 3 mm ($1/8$ de pulgada).
- Sujete la abrazadera para montar en el sistema (ver "Sujetando la Abrazadera para Montar").
- Conecte el sistema como se describe en "Conectando el Sistema".
- Alinear las ranuras de la parte inferior del aparato con los ganchos en la base para montar, y atornille hasta que quede asegurado.

AJUSTANDO EL CONTRASTE DE LA PANTALLA

Para oscurecer o aclarar la pantalla, oprima los botones de **BORRAR** y **REVISAR I** hasta que aparezca **AJUSTE DE CONTRASTE**. Presione repetidamente **REVISAR H** para seleccionar el ajuste de contraste deseado. Presione el botón **REVISAR I** para ajustar el contraste.

SELECCIONANDO EL LENGUAJE

Su aparato está programado para mostrar mensajes en Inglés, Francés o español.

1. Mantenga presionado **REVISAR** I y H durante aproximadamente 3 segundos hasta que aparezca el idioma actual (Español, Inglés o Francés).
2. Presione repetidamente **REVISAR** H hasta que aparezca el lenguaje deseado.
3. Presione **REVISAR** I para ajustar el nuevo lenguaje.

Nota: Si no presiona una tecla en un lapso de 10 segundos, aparecerá la hora,

AJUSTANDO LA HORA

La fecha y hora se ajustan con la primera llamada entrante que tenga información de Identificador de Llamadas, y se actualiza con cada llamada entrante. Para intercambiar entre el formato de 12 y 24 horas, presione repetidamente **BORRAR** mientras no está en uso el sistema.

RECIBIENDO Y ALMACENANDO LLAMADAS

El servicio de identificación de llamadas es proporcionado por su compañía telefónica. Cuando usted contrata este servicio, la compañía telefónica manda el número de la llamada recibida y nombre, (en caso de estar disponible) y la fecha y hora de la llamada entre el primer y segundo timbre. El aparato recibe y muestra esta información para cada llamada y actualiza la pantalla con la hora y fecha actual. Su aparato conserva hasta 79 registros de llamadas, luego sustituye el registro más viejo con una llamada nueva.

Durante la entrada de una llamada, el indicador rojo de nueva llamada parpadea rápidamente, mientras suena el timbre del teléfono, después aparece el número total de llamadas actualizado. El indicador destella lentamente hasta que se revisan todas las llamadas..

REVISANDO LOS REGISTROS DE LLAMADAS

Cada vez que reciba una llamada, el aparato guarda el registro de la llamada en la memoria, usted puede revisar el registro estando al teléfono o después. Cada registro de llamada incluye la hora y fecha de la llamada, el número de llamada (en el orden en que se recibieron las llamadas), el número de teléfono que llamó, y el nombre (si está disponible).

Para desplazar línea a línea el registro de llamadas, presione repetidamente (o mantenga presionado) cualquiera de las teclas **REVISAR**.

Notas:

- Si no hay ninguna información de llamada almacenada, aparecerá **NINGUNA LLAMADA** cuando usted presione cualquiera de las teclas **REVISAR**.
- Si no presiona ningún botón durante aproximadamente 10 segundos, el aparato regresará automáticamente al modo de fecha y hora.
- Después de revisar las llamadas, aparecerá **FIN DE LA LISTA**, presione cualquiera de las teclas **REVISAR** para revisar nuevamente.

INFORMACIÓN MOSTRADA DE LA LLAMADA

Pantalla (Inglés, Francés, Español)	Descripción
REPT	Aparece con un número si ha recibido mas llamadas del mismo número (entre 2 y 9 veces).
LARGA DISTANCIA LONGUE DISTANCE LARGA DISTANCIA	Aparece junto con LDC (llamada de larga distancia) si su compañía de teléfonos manda información indicando que la llamada es de larga distancia
-UNKNOWN NAME- -NOM INCONNU- -NOM DESCONOCIDO-	La llamada entrante no envía información de identificador de llamadas
UNKNOWN NUMBER NUMERO INCONNU NUM DESCONOCIDO	La llamada entrante es de una zona que no envía información de identificador de llamadas
UNKNOWN CALLER APPELER INCONNU DESCONOCIDO	La llamada entrante es de una zona que no envía ninguna información de identificador de llamadas
-BLOCKED NAME- -NOM BLOQUE- NOMBRE PRIVADO	La llamada entrante tiene bloqueada la información de nombre de identificador de llamadas y no es enviada.
-BLOCKED NUMBER- -NUMERO BLOQUE- NUMERO PRIVADO	La llamada entrante tiene bloqueada la información de número de identificador de llamadas y no es enviada
BLOCKED CALL APPEL BLOQUE LLAMADA PRIVADA	La llamada entrante tiene bloqueada la información de identificador de llamadas y no es enviada
-SERVICE ERROR- ERREUR DE LIGNE ERROR EN LINEA	La información se distorsionó antes de llegar al aparato. La estática normal del teléfono puede causar este mensaje. Si esto sucede con frecuencia, contacte a su compañía telefónica.

Pantalla (Inglés, Francés, Español)	Descripción
-NO DATA SENT- PAS DE DONNES -NO ENVIADO-	La compañía telefónica no envió ningún dato
# NEW	El aparato ha recibido llamadas que no han sido revisadas
NEW TOTAL NOV TOT. NUEVO TOTAL	El número total de llamadas recibidas que no han sido revisadas.
DELETE ALL? EFFACER TOUT? BORRAR TODO?	Aparece cuando borra todas las llamadas.
-NO CALL- -PAS D APPEL- -NO LLAMADA-	No hay información de llamadas almacenadas
-REGISTRO ALMACENADO- -MEMORISE- -MEMORIZADO-	El registro de identificación de llamadas está almacenado en la memoria VIP
-VIP MEMO FULL- -VIP PLEIN- -VIP LLENO-	Aparece cuando la memoria de números VIP está llena
-END OF LIST- -FIN DE LISTE- -FIN DE LISTA-	Final de la lista de registros almacenados de identificador de llamadas

BORRANDO LAS LLAMADAS

Borrando una Sola Llamada

1. Presione repetidamente (o mantenga presionado) **REVISAR** hasta que vea el registro que desea borrar.
2. Presione **BORRAR**. El aparato borra el registro automáticamente y ordena nuevamente los números almacenados. Después de 10 segundos, la hora y fecha reaparecen.

Borrando todas las Llamadas

1. Mientras el sistema muestra la fecha y hora, presione cualquiera de las teclas **REVISAR**.
2. Presione **BORRAR** hasta que aparezca **BORRAR TODAS?**
3. Mientras aparece **BORRAR TODAS?** presione nuevamente **BORRAR**, aparece **NO HAY LLAMADAS**.

Para cancelar el borrado de registros, no presione ninguna tecla. Después de 10 segundos desaparece **BORRAR TODAS?**

LISTADO DE LLAMADAS IMPORTANTES (VIP)

El sistema del aparato, le permite almacenar hasta 20 registros en la lista de llamadas importantes VIP, que no podrán ser borrados al momento de borrar la memoria del sistema. Esto le permite conservar un listado de llamadas importantes.

Cuando usted recibe una llamada VIP, el indicador rojo de nueva llamada se enciende hasta que toma la llamada o hasta que la persona que llama cuelga.

Almacenando registros VIP

1. Presione repetidamente los botones **REVISAR I** o **REVISAR H** hasta que vea el registro que quiera almacenar como llamada importante (VIP).
2. Mantenga presionado **VIP** hasta que parpadee **VIP** y aparezca **REGISTRO ALMACENADO**. El sistema almacenará el registro como un registro importante (VIP).

Notas:

- Si la memoria del sistema está llena (20 llamadas VIP almacenadas), aparecerá **MEMORIA VIP LLENA** al presionar **VIP MEM**. Para almacenar otro registro VIP, deberá borrar un registro existente.
- Si usted almacena un registro de llamada como registro VIP, el número total de registro de llamadas disminuye por uno.

Para revisar los registros VIP, presione **VIP**, y después presione repetidamente cualquiera de las teclas **REVISAR**.

Para borrar registros VIP, presione **VIP**, seleccione el registro que desea eliminar, y presione **BORRAR**.

Para borrar todos los registros del listado de llamadas VIP, presione **VIP**, hasta que aparezca **BORRAR** y después **BORRAR TODOS?**. Presione nuevamente **BORRAR** para confirmar.

Para cancelar el borrado de registros, no presione ninguna tecla. Después de 10 segundos desaparece **BORRAR TODAS?**

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Energía requerida

6 V cc (4 baterías tipo AAA)